

Gebet 4. Trinitats

Kollektengebet:

Allmächtiger, ewiger Gott, du regierst und heiligst die ganze Christenheit auf Erden: erhöre unser Gebet und gib, daß sie mit allen ihren Gliedern durch deine Gnade dir diene in wahren Glauben, in Heiligkeit und Gerechtigkeit. Durch unseren Herrn Jesus Christus, der mit dem Vater und dem Heiligen Geist lebt und regiert in Ewigkeit. Amen.

خدای قادر مطلق و ابدی، تو تمام مسیحیان روی زمین را رهبری و تقدیس می‌کنی: به دعای ما پاسخ ده و بگذار که کلیسا و مسیحیان از طریق فیض تو با ایمان واقعی، قداست، و عدالت به تو خدمت کنند. از طریق پروردگاران عیسی مسیح، که با پدر و روح القدس از ازل تا ابد زندگی و فرمانروایی می‌کند. آمین.

Herr Gott, du hast uns in dieser Gemeinde und in dieses Gotteshaus gerufen. Wir danken dir für alles, das du über die Jahre geschenkt hast. Wir danken dir für Schutz in schweren Zeiten; wir danken dir für die Vergebung, die wir hier erfahren durften. Wir danken dir für jeden Menschen, der den Weg des Glaubens mit uns gefunden hat und gemeinsame Wegstrecke gegangen ist. Besonders danke wir für Aaron, der heute das Heilige Bad der Taufe empfangen durfte. Hilf, dass er in unsere Gemeinde hineinwachsen darf. Und hilf, dass wir ihm dabei unterstützen, trösten und beistehen. Hilf auch Anna und Iman, dass sie in Weisheit und Liebe zunehmen dürfen und Aaron in seiner Entwicklung beistehen und helfen können.

Herr wir wissen, dass wir durch deine väterliche Führung bis hierher kommen durften. Herr, halte die Erinnerung wach, wo du Wunderbares bewirkt hast. Lass die Geschenke, die du uns machst, nicht wie Wasser in der Wüste versickern. Wir danken dir für alle Menschen, die ihre Begabungen in vielfältiger Weise einbringen und dadurch ein Segen für unsere Kirche sein konnten. Wir danken dir ganz besonders für alle Unterstützung, die wir in dieser Gemeinde durch deren Einsatz erfahren durften. Lass uns alle immer wieder Kraft und Hoffnung aus dem gemeinsamen Glauben schöpfen. Wir stehen vor dir, Herr, mit allen Fragen, Problemen und Sorgen. Wir stehen vor dir mit den Schattenseiten unseres Engagements. Wir stehen vor dir mit dem Stress und mit der Ermüdung. Wir stehen vor dir mit den leeren Plätzen in unseren Gottesdiensten. Wir stehen vor dir mit der Sorge um die Zukunft unserer Gemeinde. Gott, hilf uns in Notzeiten. Hilf, dass wir das Vertrauen nicht verlieren. Herr Gott, an vielen Orten leben Menschen ohne Gotteshaus. Sie dürfen dein Wort nur unter lebensgefährlichen Bedingungen im Verborgenen verkündigen. Manche leben in Todesangst, in Kriegs- oder Hungersnot. Sende uns und den Menschen in Notsituationen deinen Geist. Hilf uns, mutige Schritte zu setzen, damit dein Reich unter uns Wirklichkeit werden kann. Gott, du hast uns aufgerufen, Licht der Welt und Salz der Erde zu sein. Dies wollen wir im Vertrauen auf deine Begleitung und deinen stärkenden Geist auch weiterhin tun. Erhöre unser Gebet, durch Christus, unseren Herrn. Dir sei Lob und Preis mit dem Vater und dem Heiligen Geist, jetzt und für alle Zeit. Amen.

دعا

خداوندا، ما را به این جماعت و مکان مراسم عبادت فراخوانده‌ای. ما از تو برای هدیه‌هایی که در طول سال‌ها به ما داده‌ای تشکر می‌کنیم. از تو سپاسگزاریم که در زمان‌های سخت از ما محافظت می‌کنی. ما برای بخششی که در اینجا دریافت کرده‌ایم از تو سپاسگزاریم. ما برای هر کسی که در راه ایمان با ما همراه بوده از تو تشکر می‌کنیم.

پروردگارا، ما می‌دانیم که، از طریق رهبری پدانه‌ی تو توانسته‌ایم به اینجا برسیم. پروردگارا، معجزات فوق‌العاده‌ای را که انجام داده‌ای در حافظه‌ی ما بیدار نگه‌دار. پروردگارا، اجازه نده هدایایی که به ما داده‌ای، مانند آبی باشد که در بیابان می‌ریزد و گم می‌شود.

ما به خاطر همه‌ی افرادی که برای برکت دادن به کلیسایمان توانایی‌های خود را به کار می‌گیرند از تو سپاسگزاریم.

به‌ویژه از همه‌ی حمایت‌هایی که از طریق خدمت آنها دریافت کرده‌ایم، تشکر می‌کنیم. باشد که همه‌ی ما پیوسته از طریق ایمان مشترکمان نیرو و امید به دست آوریم.

پروردگارا، ما با همه‌ی سؤالات، مشکلات و نگرانی‌های خود در برابر تو می‌ایستیم، با جنبه‌های تاریک کردارمان و با استرس و خستگی.

ما با جاهای خالی در مراسم عبادت‌مان در برابر تو می‌ایستیم، و با نگرانی برای آینده‌ی جماعت‌مان. خدایا، در زمان نیاز به ما کمک کن. ما را یاری کن، تا اعتمادمان را از دست ندهیم.

خداوندا در بسیاری از کشورها، افرادی بدون مکان عبادت زندگی می‌کنند و تنها می‌توانند با به خطر انداختن جان‌شان و در خفا کلام تو را اعلام کنند. برخی در ترس از مرگ، جنگ یا قحطی زندگی می‌کنند.

روح خود را به سوی ما و افراد پریشان حال بفرست. به ما کمک کن، تا اقدامات شجاعانه انجام دهیم تا پادشاهی تو بتواند در میان ما به یک واقعیت تبدیل شود. خدایا، تو ما را صدا کرده‌ای تا نور جهان و نمک زمین باشیم.

ما می‌خواهیم با اعتماد به همراهی و روح نیروبخش تو این کار را ادامه دهیم. از طریق پروردگاران عیسا مسیح دعای ما را بشنو. بر او با پدر و روح‌القدس اکنون تا همیشه ستایش و جلال باد. آمین.